



Chrys Chrystello*

Venha ao 36º celebrar o 20º aniversário dos Colóquios da Lusofonia

Na data em que isto for publicado e lido, já está a decorrer o 36º colóquio em Ponta Delgada (30 setº a 5 outº) celebrando os magníficos vinte anos de colóquios da lusofonia com sessões de poesia, história, humor e literatura.

Neste evento, organizado pela AICL (Associação Internacional dos Colóquios da Lusofonia), celebraremos os 70 anos de vida literária do decano dos escritores açorianos **EDUÍNO DE JESUS**, os 50 anos de vida literária do ilhanizado **CHRYS CHRYSTELLO**, e o autor do ano **Pedro Paulo Câmara**.

Nesta edição assistiremos ao lançamento de seis novos livros:

O DIÁRIO II de Maria João Ruivo,

a **NOVA ANTOLOGIA DE AUTORES AÇORIANOS** de Helena Chrystello,

o livro póstumo **POR DETRÁS DA CORTINA DE ENGANOS** de Norberto Ávila (patrocinado pela AICL),

a **CRÓNICA DO QUOTIDIANO INÚTIL**, 50 anos de vida literária, volumes 1 a 6;

LIAMES E EPIFANIAS AUTOBIOGRÁFICAS vol 5 de CHRÓNICA-ÇORES;

ALUMBRAMENTO: CRÓNICAS DO ÉDEN vol. 6 de CHRÓNICA-ÇORES, estes de J Chrys Chrystello.

Haverá outras obras a serem apresentadas pelos seus autores como o "Beat" de Luís Filipe Sarmiento, "A escrava açoriana" de Pedro Almeida Maia e outras.

Teremos cinco sessões de poesia (Eduíno de Jesus, Chrys Chrystello, Luís Filipe Sarmiento, Pedro P Câmara e o grupo Palavras Sentidas com Mário Sousa).

Fruto das parcerias da AICL com a Câmara de Belmonte e de Ponta Delgada haverá

- Recital de música de câmara no Conservatório de Ponta Delgada

- Momento Belmonte-Brasil (Bahia). Da Carta de Caminha ao Patxohã: a Luta do Rochedo Contra o Mar, uma performance teatral, histórica/cultural, na qual o embate entre a língua portuguesa é levado à cena pelas personagens "Carta de Pero Vaz de Caminha", primeiro documento oficial escrito no Território Brasileiro (Carleone Filho) e a língua dos Povos Originários, representada pela Patxohã (Raoni Pataxó). Nesse contexto, o olhar da Carta sobre futuro do Novo Mundo entra em conflito com a atual situação de resistência das línguas originárias do território brasileiro. Se por um lado, após mais de quinhentos anos da chegada do navegador português Pedro Álvares Cabral às terras brasileiras, temos a língua portuguesa oficializada, por outro temos a forte influência dos troncos linguísticos indígenas Tupi e Macro-Jê no falar cotidiano, em uma batalha diária que faz do Português Brasileiro uma língua ímpar, forte e capaz de integrar culturas diversas.

- Música judaica na Sinagoga

O colóquio tem as sessões no auditório do Centro Cultural Natália Correia na Fajã de Baixo.

Na participação musical teremos a habitual presença da pianista e maestrina residente **Ana Paula Andrade** que estará acompanhada ao piano por **Carolina Constância** ao violino e a voz da **Helena Castro Ferreira** além da flauta de **António Costa** da Escola de Música de Belmonte e uma aluna do Conservatório local.

Encerramos as sessões com dois recitais: um com o guitarrista e compositor **RAFAEL FRAGA** (que regressa aos nossos colóquios), outro com o poeta e compositor **ANÍBAL RAPOSO** que interpretarão diversos temas.

De regresso também o cineasta **FRANCISCO ROSAS** que projetará o seu documentário CINE ESPERANÇA.

Da diáspora brasileira **Vilca Merízio** e **Ronaldo Pires** divulgarão a açorianidade em Santa Catarina (Brasil) em sessões que trazem autores dos EUA E CANADÁ (**Scott Edward Anderson**, **Eduardo Bettencourt Pinto**, **Susana L M Antunes**) e o Diretor Regional das Comunidades, **José Andrade**.

Hilarino da Luz leva-nos à sua terra Cabo Verde e à obra da consagrada VERA DUARTE.

Tal como em 2021 teremos uma sessão dedicada ao candente tema da EDUCAÇÃO, e mantivemos a habitual sessão dedicada à Tradução.

Saliente-se que, pela primeira vez, o Colóquio foi considerado de **UTILIDADE PÚBLICA** para permitir a presença de professores.

MAIS DE SEIS CENTENAS DE ORADORES (um recorde absoluto de

meia centena de autores açorianos, açorianizados, etc.) irão preencher as sessões quer falando das suas obras quer falando dos seus percursos pessoais e literários.

Todos os detalhes em 36º colóquio da lusofonia 30 set a 5 out (lusofonias.net)

Venha celebrar connosco o 20º aniversário dos colóquios da lusofonia, nesta 36ª edição generosamente patrocinada pelo município de Ponta Delgada.

A Lusofonia é uma capela sistina inacabada; é comer vatapá e goiabada, um pastel de bacalhau ou cachupa, regados com a timorense tuaka ao ritmo do samba ou marrabenta; voltar a Goa com Paulo Varela Gomes, andar descalço no Bilene com as Vozes anoitecidas de Mia Couto, rever os musseques da Luanda com Luandino Vieira, curtir a morabeza cabo-verdiana ao som De boca a barlavento de Corsino Fontes, ouvir patuá no Teatro D. Pedro IV na obra de Henrique de Senna-Fernandes, e na poesia de Camilo Pessanha; saborear a bebinca timorense em plena Areia Branca ao som das palavras de Francisco Borja da Costa e Fernando Sylvan, atravessar a açoriana Atlântida com mil e um autores telúricos, reencontrar em Salvador da Bahia a ginga africana, os sabores do mufete de especiarias da Amazônia, aprender candomblé e venerar Iemanjá, visitar as igrejas e casas coloridas de Ouro Preto, Olinda, Mariana, Paraty, Diamantina, e sentir algo que não se explica em Malaca, nos burghers do Sri Lanka, em Korlai ou no bairro dos Tugus em Jacarta. É esta a nossa lusofonia (Chrys Chrystello abril 2019).

Nome dos Participantes

- | | |
|-------------------------------|-----------------------------|
| 1. Álamo Oliveira vídeo | 37. Luís Filipe Borges |
| 2. Alexander Stretile M | 38. Luís Filipe Sarmiento |
| 3. Alexandre Banhos | 39. Madalena San-Bento |
| 4. Alexandre Borges | 40. Malvina Sousa |
| 5. Ana Aguilar Franco | 41. Manuela Marujo P |
| 6. Ana Paula Andrade M | 42. Margarida Martins P |
| 7. Aníbal Pires | 43. Mª João Ruivo |
| 8. Aníbal Raposo M | 44. Mário Meleiro |
| 9. António Costa M | 45. Mário Sousa |
| 10. António Dias da Rocha | 46. Nelson Raposo |
| 11. Beatriz Jorge M | 47. Nuno Costa Santos |
| 12. Carleone Filho | 48. Onésimo T Almeida vídeo |
| 13. Carolina Constância M | 49. Osvaldo Cabral |
| 14. Carolina Cordeiro | 50. Pedro Almeida Maia |
| 15. Chrys Chrystello | 51. Pedro Paulo Câmara |
| 16. Conceição Medeiros | 52. Rafael Fraga M |
| 17. Diana Zimbron | 53. Raoni Pataxó |
| 18. Dilza Reis P | 54. Rolf Kemmler |
| 19. Diogo Ourique | 55. Ronaldo Pires |
| 20. Earl Barthelot * | 56. Rosa Branca Figueiredo |
| 21. Eduardo Bettencourt Pinto | 57. Santos Narciso |
| 22. Eduíno De Jesus | 58. São José Marques P |
| 23. Ernesto Resendes | 59. Scott Edward Anderson |
| 24. Fátima Madruga P | 60. Sérgio Rezendes |
| 25. Francisco Madruga P | 61. Sidónio Bettencourt * |
| 26. Francisco Rosas | 62. Susana Goulart Costa |
| 27. Helena Anacleto-Matias | 63. Susana L M Antunes |
| 28. Helena Castro Ferreira M | 64. Susana Mira Leal |
| 29. Helena Chrystello | 65. Telmo Nunes P |
| 30. Hilarino da Luz | 66. Terry Costa |
| 31. João Paulo Constância | 67. Tiago Anacleto-Matias P |
| 32. Joaquim F Da Costa | 68. Urbano Bettencourt P |
| 33. José Andrade | 69. Vamberto Freitas |
| 34. José de Almeida Mello | 70. Vera Santos |
| 35. Laércio Silva P | 71. Vilca Merízio |
| 36. Leonor Sampaio da Silva | 72. Vírgilio Vieira |
| | 73. Zeca Medeiros vídeo |

* Por confirmar

*Jornalista, Membro Honorário Vitalício nº 297713